

# PROGRAMME D'ACCOMPAGNEMENT AUX NOUVEAUX ARRIVANTS (PANA).

Réalisé grâce au soutien financier du :



魁省移民局資助

Ministère  
de l'Immigration  
et des Communautés  
culturelles

Québec

SERVICE À LA FAMILLE CHINOISE DU GRAND MONTRÉAL

987 Rue Côté, 4<sup>e</sup> Étage, Montréal, Québec H2Z 1L1 (唐人街 Place d'armes 地鐵站附近)

Tel: (514) 861-5244

Fax: (514) 861-9008

www.famillechinoise.qc.ca

## SEANCES D'INFORMATION

### 新移民須知免費講座

2012年1-2月時間表

- 請攜帶華人服務中心諮詢部檔案卡來聽講座，無檔案卡者可屆時免費申請。
- 根據魁省移民局的規定：所有首次來滿城華人服務中心要求服務者均須提供移民紙。

Date 日期	Conférencier 主講人	Contenu 內容
2012-01-14 14:00-17:00 星期六下午	CSMB 滿城法語校委會合作項目  Collège Tyark M. Mike Zhou 凱亞學院 周先生	<b>Formations professionnelles, le Prêt et de la bourse</b> <b>Séance d'information présentée par Collège Tyark (1)</b> 1. Le marché de l'emploi au Québec et son système de formation professionnelle ; 2. Les types de formations professionnelles ; 3. L'inscription aux cours et l'obtention des diplômes; 4. La demande de prêt et bourse.  <b>凱亞學院講座-1: 培訓課程及助學金貸款</b> 1. 魁北克就業市場及其職業培訓體系; 2. 各類職業培訓課程介紹; 3. 如何註冊、上課、結業及畢業; 4. 助學貸款的申領。
2012-01-21 14:00-17:00 星期六下午	Elite College Mr. Zhao  英才學院 趙先生	1) Des questions sur l'éducation aux enfants des nouveaux immigrants 2) Comment se bien préparer à enter aux écoles secondaires 3) Comment aider vos enfants à bien apprendre français 4) La présentation des écoles secondaires à Montréal, et comment s'y inscrire 1) 新移民子女升學可能遇到的問題 2) 怎樣提前準備中考及插班考試 3) 如何盡快幫助子女度過語言關 4) 滿城各中學的基本狀況及報考原則
2012-01-28 10:30-12:30 星期六上午	Soutien individuel et familial SFCGM  中心家庭部	<b>Coup d'œil de bien-être social et de droit, de responsabilité de citoyenneté au Québec</b> 1, C'est quoi le bien-être social au Québec? Comment le demander? 2, c'est quoi le droit et la responsabilité de citoyenneté au Québec? Comment réaliser dans notre vie quotidienne? <b>魁省 社会福利及公民权利责任概览</b> 1 魁省社会福利有哪些? 怎样申请? 2 公众权利与责任有哪些? 在日常生活工作学习中如何体现?
2012-01-28 14:00-17:00 星期六下午	La Régie du Logement Mme. Ana Maria 房屋委員會官員 SFCGM M.Tommy Chen 滿城華人服務中心 陳先生	Les lois et les règlements concernant le logement et le loyer  家居住房之租務條例: 如何簽約; 房東和房客的责任與義務; 如何解約、轉租或轉讓; 怎樣情況下租約期滿後會自動續約
2012-02-4 14:00-17:00 星期六下午	C.S.M.B. 滿地可法語校委會合作項目  Collège Tyark M. Mike Zhou 凱亞學院 周先生	<b>Lancement de votre entreprise :</b> <b>Séance d'information présentée par Collège Tyark (2)</b> 1. Les ressources financières et le plan d'affaire; 2. La recherche, le choix et le contrat de la location; 3. Les permis et licences exigés pour l'exploitation d'une entreprise; 4. Les impôts ; 5. La recherche du marché cible; 6. L'entrer dans le marché.  <b>凱亞學院講座-2: 創業諮詢</b> 1. 資金和商業計劃的籌劃; 2. 辦公、經營場所的尋找和選擇, 如何簽訂租賃合同等手續; 3. 如何註冊、登記、辦理各類營業執照; 4. 稅務登記的手續, 如何報稅、交稅及合理避稅; 5. 目標市場的研究及可行性分析; 6. 市場進入策劃。

講座地點: 987 Rue Côté 四樓 (唐人街天主堂活動中心隔壁) 諮詢電話: 514-861-5244  
(背面尚有 2-3 月份講座時間表)

# PROGRAMME D'ACCOMPAGNEMENT AUX NOUVEAUX ARRIVANTS (PANA).

Réalisé grâce au soutien financier du :



魁省移民局資助

Ministère  
de l'Immigration  
et des Communautés  
culturelles

Québec

SERVICE À LA FAMILLE CHINOISE DU GRAND MONTRÉAL

987 Rue Côté, 4<sup>e</sup> Étage, Montréal, Québec H2Z 1L1 (唐人街 Place d'armes 地鐵站附近)

Tel: (514) 861-5244

Fax: (514) 861-9008

www.famillechinoise.qc.ca

## SEANCES D'INFORMATION

### 新移民須知免費講座

2012年2-3月時間表

- 請攜帶華人服務中心諮詢部檔案卡來聽講座，無檔案卡者可屆時免費申請。
- 根據魁省移民局的規定：所有首次來滿城華人服務中心要求服務者均須提供移民紙。

Date 日期	Conférencier 主講人	Contenu 內容
2012-02-11 14:00-17:00 星期六下午	CGA Mme. Calina Bao 註冊會計師 包春香 女士	Comment faire la déclaration annuelle (l'inscription à l'avance est exigée) 報稅講座 (需提前到中心預約、領票)
2012-02-18 14:00-17:00 星期六下午	CGA Mme. Calina Bao 註冊會計師 包春香 女士	Comment faire la déclaration annuelle (l'inscription à l'avance est exigée) 報稅講座 (需提前到中心預約、領票)
2012-02-25 10:30-12:30 星期六上午	Soutien individual et familial SFCGM  中心家庭部	<b>Le produire, le développement de la violence conjugale et le processus judiciaire à la suite d'une violence conjugale</b> 1, c'est quoi la violence conjugale? 2, comment réagir après la violence conjugale? 3, l'intervention de la police et le processus judiciaire par la suite; 4, réclamation des dommages-intérêts <b>家庭暴力的发生发展及后续程序</b> 1 什么是家庭暴力? 2 暴力发生后可以怎样做? 3 警察的介入及之后的法律程序; 4 赔偿。
2012-02-25 14:00-17:00 星期六下午	CGA Mme. Calina Bao 註冊會計師 包春香 女士	Comment faire la déclaration annuelle (l'inscription à l'avance est exigée) 報稅講座 (需提前到中心預約、領票)
2012-03-03 14:00-17:00 星期六下午	CGA Mme. Calina Bao 註冊會計師 包春香 女士	Comment faire la déclaration annuelle (l'inscription à l'avance est exigée) 報稅講座 (需提前到中心預約、領票)
2012-03-17-14 14:00-17:00 星期六下午	CGA Mme. Calina Bao 註冊會計師 包春香 女士	1. Les problèmes sur les impôts des actifs des nouveaux immigrants 2. Comment les nouveaux arrivants pourraient résoudre correctement les problèmes sur l'héritage à l'étranger 1. 新移民海外资产的税务问题 2. 新移民如何妥善解决海外资产的税务问题
2012-03-24 10:30-12:30 星期六上午	Mme Soumya Tamouro ACCESSS 中文翻译	<b>Prévention des cancers du sein et gynécologiques</b> cancer du sein cancer gynécologique <b>乳腺癌及其他妇科癌症的预防</b> 乳腺癌的症状及预防 宫颈癌的症状及预防 卵巢癌的症状及预防
2012-03-24 14:00-17:00 星期六下午	CSMB 滿地可法語校委會合作目  Collège Tyark 凱亞學院	<b>Internationalisation des entreprises chinoises</b> <b>Séance d'information présentée par Collège Tyark (3)</b> 1) Importation et exportation, l'inscription d'une entreprise au Canada, et le lancement de votre entreprise 2) Exportation des produits/services de l'Amérique du nord à la Chine : IT, des soutiens techniques, des services à clientèle, des missions commerciaux, la gestion des ressources humaines 3) L'achat et la vente d'entreprises de l'Amérique du nord. <b>凱亞學院講座-3：中國企業國際化專題</b> 1) 進出口代理，北美當地公司註冊，辦事處或分支機構的設立 2) 各類北美勞務外包到中國的業務：軟件開發、技術支持、客戶服務、銷售任務 (隊伍)、人力資源管理 3) 北美公司的收購、轉讓及相關的人力資源管理

